

Compte rendu

**RENCONTRE RÉGULIÈRE DU COMITÉ DE VIGILANCE
DE LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE LA VILLE DE QUÉBEC**

Date	22 septembre 2022	Heure	11h30
Endroit	Rencontre hybride		
Rédigé par	Audrey Lanier	Signature	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Mot de bienvenue 2. Adoption de l'ordre du jour 3. Adoption et suivi du compte-rendu de la rencontre du 23 juin 2022 4. Présentations et période de questions – <ul style="list-style-type: none"> - Résultats de la campagne d'échantillonnage de juin 2022- Cécile Cognet– 30 min (incluant questions) - Présentation du plan de travail – Comité de travail – 30 min (incluant questions) 5. Échanges sur des demandes de sujets à l'ordre du jour <ul style="list-style-type: none"> - Sous-comité de création de formation – 10 min (incluant questions) - Recommandations du BAPE – les membres du CVGMR – 10 min (incluant questions) 6. Proposition de l'ordre du jour de la prochaine rencontre (report systématique des sujets prévus, mais non traités) 7. Varia : sujets d'échanges entre membres votant-es uniquement <ul style="list-style-type: none"> - Demande de modifications des prochaines dates 			

ÉTAIENT PRÉSENT-ES		
<i>Membres votant-es</i>	Liane Clarisse Mouchon	Conseil de quartier de Maizerets
	Micheline Boutin	Conseil de quartier des Chutes-Montmorency
	Pascal Marier-Dionne	Conseil de quartier du Vieux-Limoilou
	Alexandre Turgeon	Conseil régional de l'environnement, milieu environnemental
	Réal Caron	Les Amies de la Terre
	Marie-Josée Asselin	Vice-présidente du comité exécutif - Conseillère municipale du District Loretteville-Les Châtel
	Claude Villeneuve	Élu District de Maizeret-Lairet
	Bianca Willard	Conseil de quartier de Lairet
	Jackie Smith	Élue District Limoilou
<i>Membres non-votant-es</i>	Marie-Christine Alarie	Conseillère en gestion des matières résiduelles - CMQ
	Audrey Lanier	Coordonnatrice du CVGMR
	Richard Laramée	Directeur, valorisation énergétique, Ville de Québec
	Mathieu Fournier	Directeur soutien à la gestion et la valorisation des matières résiduelles, Ville de Québec
	Nadine Allain-Boulé	Direction régionale de santé publique
<i>Absent-es</i>	Pierre Lefrançois	Maire de la Municipalité de l'Ange Gardien – Siège à la CMQ

<p><i>Objet</i></p> <p>COMITÉ DE VIGILANCE DE LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE LA VILLE DE QUÉBEC</p>	<p><i>Date</i></p> <p>22 septembre 2022</p>
<p><i>Début de la réunion : 11h30</i></p>	<p>Suivis</p>
<p>1. Mot de bienvenue</p> <p>Madame Asselin souhaite la bienvenue aux membres.</p>	
<p>2. Adoption de l'ordre du jour</p> <p>Adoption de l'ordre du jour</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ <i>Proposée par Réal Caron appuyée par Olivier Coulombe</i> 	
<p>3. Adoption et suivi du compte-rendu de la rencontre du 23 juin 2022</p> <p>Adoption du compte-rendu</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ <i>Proposée par Alexandre Turgeon, appuyée par Marie-Josée Asselin</i> <p>Point sur les suivis du compte-rendu.</p> <p>Madame Asselin évoque la décision de Monsieur Ferland de déclinier la responsabilité d'être membre représentant citoyen au Groupe de Travail sur les Contaminants Atmosphériques. Il a donc été décidé que ce serait son substitut Monsieur Alain Samson, qui siègera à titre de représentant du comité d'expert.</p> <p>En tant que représentant au comité des experts, Monsieur Samson fait un résumé des dernières rencontres du comité. Jusqu'à maintenant, 5 rencontres ont eu lieu.</p> <p>Monsieur Samson explique que le comité fonctionne bien pour le moment. Ils citent les préoccupations ciblées par le comité :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Savoir quelle est la signature des composantes chimiques. Identifier leurs provenances, ainsi permettre d'identifier des solutions. • Identifier la soupe des contaminants individuellement ? Connaître comment interagissent les composantes sur la santé ? • Savoir quelles sont la relation et les conséquences des composantes sur le sol ? Les conséquences sur les jardins, les potagers, les balcons... • Identifier s'il y a-t-il une incidence sur les personnes exerçant du sport dans les quartiers les pollués par les contaminantes ? <p>Monsieur Samson a demandé au comité d'ajouter deux autres préoccupations :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Que le rapport MEMS soit présenté rapidement, • Avoir une évaluation scientifique des rapports, puis avoir le rapport de Madame Bouchard. <p>Monsieur Samson propose au reste des membres qu'une autre personne (membres ou autres représentants des conseils de quartiers) se joigne à lui dans le groupe de travail. Il est prévu prochainement des ateliers de travail : les 3 et 12 octobre.</p> <p>Q : Monsieur Marier-Dionne demande s'il y a un site internet ?</p> <p>R : Monsieur Samson explique qu'il n'y a pas de site et qu'il n'y en aura pas.</p>	<p>Compte-rendu à ajouter sur le site internet</p>
<p>4. Présentations et période de questions -</p> <ul style="list-style-type: none"> - Présentation des résultats de la campagne d'échantillonnage de juin 2022 - Cécile Cagnet– 30 min (incluant questions) <p>Résultats conformes pour la campagne Juin 2022</p>	<p>Envoyer la présentation aux membres</p>

Objet COMITÉ DE VIGILANCE DE LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE LA VILLE DE QUÉBEC	Date 22 septembre 2022
<p data-bbox="71 373 375 405"><i>Début de la réunion : 11h30</i></p> <p data-bbox="53 428 1313 459">La première campagne annuelle d'échantillonnage faite par Consulair en juin 2022 démontre (comme en juin 2021) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="94 499 557 531">➤ Respect de toutes les normes du RAA : <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="167 531 412 562">➤ Dioxines-furannes <li data-bbox="167 562 459 594">➤ Monoxyde de carbone <li data-bbox="167 594 423 625">➤ Particules filtrables <li data-bbox="167 625 451 657">➤ Chlorure d'hydrogène <li data-bbox="167 657 310 688">➤ Mercure <li data-bbox="94 688 651 720">➤ Respect des teneurs-types suivantes du CCME : <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="167 720 837 751">➤ Autres métaux (arsenic, cadmium, chrome, nickel, plomb) <li data-bbox="167 751 1300 821">➤ Autres composés (hydrocarbures aromatiques polycycliques, biphényles polychlorés, chlorobenzènes, chlorophénols, oxydes d'azote, dioxyde de soufre) <p data-bbox="53 856 443 888">Selon le RAA : Tableau en annexe 1</p> <p data-bbox="53 888 1179 919">La première colonne du tableau représente les concentrations, la deuxième colonne les normes du RAA.</p> <p data-bbox="53 919 1284 951">Tous les essais ont été inférieurs aux normes ou teneurs-types. D'où des moyennes conformes et bien inférieures.</p> <p data-bbox="53 989 334 1020">Selon le CCME : Annexe 2</p> <p data-bbox="53 1020 1284 1052">Tous les essais ont été inférieurs aux normes ou teneurs-types. D'où des moyennes conformes et bien inférieures.</p> <p data-bbox="53 1087 1357 1150">Monsieur Laramé fait un point sur la collecte des matières organiques. De novembre à avril, la distribution des sacs va se faire par arrondissement. L'usine de biométhanisation est en test de démarrage, cela prendra plusieurs semaines.</p> <p data-bbox="147 1213 1068 1245" style="text-align: center;">- Présentation du plan de travail – Comité de travail – 30 min (incluant questions)</p> <p data-bbox="53 1268 711 1299">Le plan de travail est présenté pour les années 2022 et 2023.</p> <p data-bbox="53 1299 1146 1331">Pascale Marier-Dionne présente les différents objectifs et ce qui est attendu pour les prochains mois.</p> <p data-bbox="53 1367 350 1398">Adoption du plan de travail</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="147 1398 935 1430">➤ <i>Proposée par Marie-Josée Asselin appuyée par Pascal Marier-Dionne</i> 	<p data-bbox="1398 373 1463 405">Suivis</p> <p data-bbox="1398 1289 1568 1381" style="color: green;">Ajouter le document sur le site internet</p>
<p data-bbox="147 1486 833 1518">5. Échange sur des demandes de sujet à l'ordre du jour</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="147 1539 768 1570">- Sous-comité de création de formation – 10 min <p data-bbox="53 1612 821 1644">Chaque membre énumère les éléments qui Différents points évoqués :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="99 1644 703 1675">- L'aspect présentiel des rencontres : l'avis est divisé <p data-bbox="53 1707 821 1738">Madame Mouchon présente les éléments imaginés pour la formation :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="99 1738 1377 1770">- Une formation de 2h en séance extraordinaire, avec un guide détaillé pour s'y référer et des visites d'installations. <p data-bbox="53 1770 199 1801">Voici le plan :</p> <p data-bbox="99 1801 605 1833">1. Origine et fondement législatif du comité</p> <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="167 1833 451 1864">- Historique du CVGMR <li data-bbox="167 1864 415 1896">- Lois et règlements 	<p data-bbox="1398 1581 1552 1801" style="color: green;">Proposer des nouvelles heures : 11h30 à 13h30 16h à 18h 17 h à 19h</p>

Objet	Date
COMITÉ DE VIGILANCE DE LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE LA VILLE DE QUÉBEC	22 septembre 2022
<p><i>Début de la réunion : 11h30</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - Composition - Mandats <p>2. Fonctionnement du CVGMR</p> <ul style="list-style-type: none"> - Modalités pratiques <p>Fréquence des réunions, format, etc. Suggestion pour les séances : idées pour diminuer l'élimination, améliorer la GMR</p> <ul style="list-style-type: none"> - Financement - Règles de fonctionnement <p>Rôles, élections, présence d'invité.e.s, tours de parole, calendrier, etc</p> <p>3. La gestion des matières résiduelles (GMR) à Québec</p> <ul style="list-style-type: none"> - Organisation de la GMR <p>Rôle des différentes instances : Ville, CMQ, etc. Politiques, stratégies et documents d'application (ex : PMGMR)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Fonctionnement des installations <p>Incinérateur, centre de tri, écocentre, centre de récupération de la MO, centre de biométhanisation</p> <ul style="list-style-type: none"> - Surveillance, contrôle et évaluation <p>4. Enjeux de la GMR à Québec</p> <ul style="list-style-type: none"> - Enjeux environnementaux et de santé publique <p>Qualité de l'air, des eaux, des sols (autres ?). Écotoxicologie, normes légales et comparaison</p> <ul style="list-style-type: none"> - Enjeux scientifiques <p>Méthodologie de surveillance (ex : échantillonnage), chimie des éléments (ex : spéciation), etc.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Enjeux socioéconomiques et organisationnels <p>Énergie, rapports coûts-bénéfices, collaboration, etc.</p> <p>Les membres valident globalement le plan proposé par Madame Mouchon. Madame Allain-Boulé propose de faire sous forme de petites capsules. Madame Mouchon imaginait la formation en présentiel, tout en l'enregistrant pour faire des capsules à partir de l'enregistrement.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Recommandations du BAPE – les membres du CVGMR – 10 min <p>Monsieur Caron explique qu'il y aurait Monsieur Ménard qui pourrait venir présenter les recommandations du BAPE, pour venir à Québec.</p> <p>Pour le 3 novembre ou au mois de janvier. Sa venue serait rémunérée.</p>	<p>Suivis</p> <p>Envoyer la présentation aux membres.</p> <p>Organiser une rencontre avec le sous-comité de travail formation</p> <p>Monsieur Caron va proposer les nouvelles dates à M.Ménard</p>
<p>6. Proposition de l'ordre du jour de la prochaine rencontre (report systématique des sujets prévus, non traités)</p> <ul style="list-style-type: none"> - Présentation de Monsieur Ménard sur les recommandations du BAPE - Suivi du sous-comité de travail sur le plan de formation - Présentation de Monsieur Alibert suite au comité plénier 	<p>Contacteur M. Alibert</p>

<p><i>Objet</i></p> <p>COMITÉ DE VIGILANCE DE LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE LA VILLE DE QUÉBEC</p>	<p><i>Date</i></p> <p>22 septembre 2022</p>
<p><i>Début de la réunion : 11h30</i></p>	<p><i>Suivis</i></p>
<p>7. Varia : sujets d'échanges entre membres votant-es uniquement</p> <p>Date de la prochaine rencontre :</p> <p>Certains membres n'ont pas apprécié la manière qui a été proposé pour changer les dates des prochaines. Les membres souhaiteraient être consultés d'abord avant de prendre la décision.</p> <p>Les nouvelles prochaines rencontres :</p> <ul style="list-style-type: none"> - 3 novembre - 1 décembre 	

ACRONYMES :

<p>PMO : Plan de Mise en Œuvre</p>
<p>VQ : Ville de Québec</p>
<p>RAA : Règlement sur l'assainissement de l'atmosphère</p>
<p>CCME : Conseil canadien des ministres de l'environnement</p>

ANNEXE :

Annexe 1 :

	RAA	CCME	Four 1	Four 2	Four 3	Four 4
Concentration corrigée à 11% O₂	Norme Québec	Teneur-type Canada	Moyenne	Moyenne	Moyenne	Moyenne
Particules filtrables	20 mg/m ³ R	n-a	0,770	<0,364	0,830	0,322
Dioxines et furannes	0,08 ng/m ³ R	n-a	0,00137	0,00113	0,00143	0,000262
Mercure (Hg)	20 µg/m ³ R	n-a	0,283	0,546	0,312	0,345
Acide chlorydrique (HCl)	50 mg/m ³ R	n-a	27,1	22,4	27,9	28,9
Monoxyde de carbone (CO)	57 mg/m ³ R	n-a	20,8	29,2	37,9	23,7

Annexe 2

	RAA	CCME	Four 1	Four 2	Four 3	Four 4
Concentration corrigée à 11% O₂	<i>Norme Québec</i>	<i>Teneur-type Canada</i>	<i>Moyenne</i>	<i>Moyenne</i>	<i>Moyenne</i>	<i>Moyenne</i>
HAP détectés visés	<i>n-a</i>	<i>5 µg/m³R</i>	<i>0,222</i>	<i>0,108</i>	<i>0,341</i>	<i>0,033</i>
BPC totaux	<i>n-a</i>	<i>1 µg/m³R</i>	<i>0,213</i>	<i>0,210</i>	<i>0,214</i>	<i>0,196</i>
Arsenic (As)	<i>n-a</i>	<i>1 µg/m³R</i>	<i><0,244</i>	<i><0,275</i>	<i><0,285</i>	<i><0,303</i>
Cadmium (Cd)	<i>n-a</i>	<i>100 µg/m³R</i>	<i><0,118</i>	<i>0,218</i>	<i><0,152</i>	<i>0,180</i>
Chrome (Cr)	<i>n-a</i>	<i>10 µg/m³R</i>	<i>0,365</i>	<i>0,495</i>	<i>0,331</i>	<i>0,637</i>
Nickel (Ni)	<i>n-a</i>	<i>Aucun teneur-type</i>	<i>0,555</i>	<i>0,546</i>	<i>0,414</i>	<i>0,533</i>
Plomb (Pb)	<i>n-a</i>	<i>50 µg/m³R</i>	<i><1,18</i>	<i>1,40</i>	<i><1,52</i>	<i><1,46</i>
Dioxyde de soufre (SO₂)	<i>n-a</i>	<i>260 mg/m³R</i>	<i>7,85</i>	<i>7,06</i>	<i>3,79</i>	<i>2,87</i>
Chlorophénols visés	<i>n-a</i>	<i>1 µg/m³R</i>	<i>0,104</i>	<i>0,134</i>	<i>0,060</i>	<i>0,030</i>
Chlorobenzènes visés	<i>n-a</i>	<i>1 µg/m³R</i>	<i>0,261</i>	<i>0,337</i>	<i>0,335</i>	<i>0,417</i>
Oxydes d'azote (NO_x)	<i>n-a</i>	<i>400 mg/m³R</i>	<i>266</i>	<i>235</i>	<i>227</i>	<i>208</i>